



**Проект промежуточного отчета третьего собрания
Подготовительного комитета (Тунисский этап)**

**ВСЕМИРНАЯ ВСТРЕЧА НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ ПО ВОПРОСАМ
ИНФОРМАЦИОННОГО ОБЩЕСТВА**

Содержание

- I Введение
- II Организация собрания
 - A) Открытие и продолжительность собрания
 - B) Повестка дня и организация работы
 - C) Выборы председателей Подкомитетов А и В и Докладчика
 - D) Аккредитация
 - E) Отчет Генерального секретаря МСЭ о деятельности по подготовке третьего Подготовительного собрания (ПодгКом-3 Тунисского этапа)
 - F) Представление отчетов о деятельности, непосредственно связанной с ВВУИО
 - a. Отчет об анализе выполнения решений ВВУИО
 - b. Отчет Группы друзей Председателя Подготовительного комитета
 - c. Отчет Рабочей группы по управлению использованием Интернет
 - d. Отчеты о региональных конференциях
 - e. Отчеты о тематических собраниях
 - G) Присутствие на собрании
 - H) Документация
- III Рассмотрение следующих элементов заключительного(ых) документа(ов):
 - a. Текст Политической части
 - b. Текст Постановляющей части
 - c. Любые другие вопросы, касающиеся заключительного(ых) документа(ов)
- IV Принятие проекта промежуточного отчета о работе третьего собрания Подготовительного комитета Тунисского этапа
- V Прочие вопросы
- VI Приложения

I Введение

1 В своей резолюции 56/183 от 21 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций с удовлетворением отметила резолюцию Совета Международного союза электросвязи (МСЭ), в которой Совет одобрил предложение Генерального секретаря Международного союза электросвязи о проведении Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества в два этапа – первого из них в Женеве 10–12 декабря 2003 года, а второго – в Тунисе. Генеральная Ассамблея также предложила Международному союзу электросвязи взять на себя ведущую управленческую роль в рамках Исполнительного секретариата Встречи на высшем уровне и процесса подготовки к ней в сотрудничестве с другими заинтересованными организациями и партнерами.

2 Генеральная Ассамблея далее рекомендовала возложить задачу подготовки к Встрече на высшем уровне на межправительственный подготовительный комитет открытого состава, который бы определил повестку дня Встречи, подготовил окончательные варианты проектов декларации и плана действий и принял решение относительно условий участия других заинтересованных сторон в работе Встречи на высшем уровне.

3 Второе собрание ПодгКом Тунисского этапа Встречи на высшем уровне было проведено в Женеве 17–25 февраля 2005 года. В заключительном отчете (Документ WSIS-II/PC-2/DOC/12) правительства решили провести третье собрание ПодгКом в Женеве продолжительностью 10 рабочих дней начиная с 19 сентября 2005 года.

II Организация собрания

A) Открытие и продолжительность сессии

4 Третья сессия Подготовительного комитета Тунисского этапа Встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества прошла 19–30 сентября 2005 года во Дворце наций в Женеве. Комитет провел 2 пленарных заседания и 28 заседаний подкомитетов.

5 С речью при открытии выступили Е.П. г-н Монтасер Ваили – министр коммуникационных технологий (Тунис), Е.П. г-н Мориц Лойенбергер – вице-президент Швейцарской Конфедерации и глава Федерального департамента по делам окружающей среды, транспорта, энергетики и коммуникаций, и г-н Йошио Утсуми – Генеральный секретарь МСЭ. Тексты этих речей находятся на Web-сайте ВВУИО по адресу: www.itu.int/wsis/documents.

6 После церемонии открытия Председатель Подготовительного комитета Е.П. посол Янис Карклинс открыл первое пленарное заседание.

B) Повестка дня и организация работы

7 На своем первом пленарном заседании Подготовительный комитет принял повестку дня третьего Подготовительного собрания (ПодгКом-3 Тунисского этапа), которая приводится в Документе WSIS-II/PC-3/DOC/1(Rev.1). Повестка дня включала следующие пункты:

1. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
2. Выборы председателей Подкомитетов А и В и Докладчика.
3. Аккредитация НПО, объединений гражданского общества и торгово-промышленного сектора.
4. Отчет Генерального секретаря МСЭ о деятельности в период между ПодгКом-2 и ПодгКом-3.
5. Представление отчетов о деятельности, непосредственно связанной с ВВУИО:
 - a. Отчет об анализе выполнения решений ВВУИО;

- b. Отчет Группы друзей Председателя Подготовительного комитета;
 - c. Отчет Рабочей группы по управлению использованием Интернет;
 - d. Отчеты о региональных конференциях;
 - e. Отчеты о тематических собраниях.
6. Рассмотрение следующих элементов заключительного(ых) документа(ов):
 - a. Текст Политической части;
 - b. Текст Постановляющей части;
 - c. Любые другие вопросы, связанные с заключительным(и) документом(ами).
 7. Принятие отчета третьего собрания Подготовительного комитета Тунисского этапа.
 8. Другие вопросы.

8. Исполнительный директор Исполнительного секретариата ВВУИО представил проект плана распределения времени (Документ WSIS-II/PC-3/ADM/2) и проинформировал о том, что Бюро рекомендует на заседаниях подкомитетов давать слово наблюдателям в среднем на 45 минут в течение каждых шести часов заседаний подкомитетов.

C) Выборы председателей Подкомитетов А и В и Докладчика

9. На своем первом пленарном заседании Подготовительный комитет избрал путем аккламации Е.П. посла Массуда Хана (Пакистан) Председателем Подкомитета А (Глава 3 Постановляющей части, Управление использованием Интернет) и г-жу Линдалл Шоп-Мафоль (Южная Африка) Председателем Подкомитета В (Политическая часть и все другие главы Постановляющей части, за исключением Управления использованием Интернет), д-р Георг Пападатос (Греция) был переизбран путем аккламации Докладчиком третьего Подготовительного комитета Тунисского этапа Встречи на высшем уровне.

D) Аккредитация

10. На том же заседании Подготовительный комитет утвердил список НПО, объединений гражданского общества и частного сектора, рекомендованных Исполнительным секретариатом для аккредитации. Список объединений представлен в Документе WSIS-II/PC-2/DOC/4 и Add.1.

11. Соединенные Штаты попросили Секретариат пояснить причину, по которой НПО "Права человека в Китае" не была включена в рекомендованный список. Исполнительный секретариат пояснил, что эта НПО представила документы не полностью, а НПО с неполными данными в этот список не включены. США не были удовлетворены представленными Секретариатом разъяснениями причин, по которым документы этой НПО были сочтены неполными. Затем Соединенные Штаты предложили рекомендовать НПО "Права человека в Китае" для аккредитации. Тогда Китай предложил "не рассматривать вопрос о НПО, не включенных в список, рекомендованный Исполнительным секретариатом", и обратился с просьбой о проведении заносимого в отчет о заседании поименного голосования. Представленное Китаем предложение было принято Подготовительным комитетом по результатам заносимого в отчет о заседании поименного голосования 52 голосами против 35 при 35 воздержавшихся. Голосовали следующим образом:

За:

Ангола, Бангладеш, Беларусь, Бенин, Бутан, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Бурунди, Камбоджа, Камерун, Чад, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Куба, Египет, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эфиопия, Гвинея, Индия, Индонезия, Иран, Ирак, Иордания, Кения, Ливан, Лесото, Малайзия, Мексика, Мьянма, Непал, Нигер, Нигерия, Оман, Пакистан, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сомали, Южная Африка, Шри-Ланка, Судан, Сирийская Арабская Республика, Таиланд, Уганда, Объединенные Арабские Эмираты, Венесуэла, Йемен, Замбия, Зимбабве.

Против:

Австралия, Австрия, Бельгия, Босния и Герцеговина, Болгария, Канада, Хорватия, Чешская Республика, Дания, Сальвадор, Эстония, Финляндия, Франция, Германия, Греция, Ирландия, Италия, Латвия, Литва, Мальта, Нидерланды, Никарагуа, Норвегия, Польша, Португалия, Румыния, Сербия и Черногория, Словакия, Словения, Испания, Швеция, Швейцария, бывшая югославская Республика Македония, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты.

Воздержались:

Алжир, Аргентина, Бахрейн, Барбадос, Буркина-Фасо, Чили, Кипр, Джибути, Доминиканская Республика, Эквадор, Габон, Гана, Гватемала, Гондурас, Ямайка, Япония, Мадагаскар, Малави, Мальдивские Острова, Мали, Мавритания, Маврикий, Марокко, Мозамбик, Новая Зеландия, Панама, Парагвай, Перу, Республика Корея, Сенегал, Того, Тринидад и Тобаго, Турция, Танзания, Уругвай.

Е) Отчет Генерального секретаря МСЭ о деятельности по подготовке третьего Подготовительного собрания (ПодгКом-3 Тунисского этапа)

12 На том же заседании Генеральный секретарь представил письменный отчет о деятельности, осуществленной МСЭ и системой Организации Объединенных Наций, по подготовке третьего собрания Подготовительного комитета (Документ WSIS-II/PC-3/DOC/2). В конце представления отчета он выразил благодарность делегациям и участникам за их финансовые взносы и финансовые обязательства.

Ф) Представление отчетов о деятельности, непосредственно связанной с ВВУИО

13 Подготовительный комитет заслушал следующие отчеты:

- a. Отчет об анализе выполнения решений ВВУИО (Документ WSIS-II/PC-3/DOC/3). Пересмотренный отчет был представлен на первом пленарном заседании д-ром Тимом Келли, ИС ВВУИО, МСЭ.
- b. Отчет Группы друзей Председателя Подготовительного комитета (Документ WSIS-II/PC-3/DOC/6). Этот отчет был представлен Председателем Подготовительного комитета.
- c. Отчет Рабочей группы по управлению использованием Интернет (РГУИ). Отчет Рабочей группы по управлению использованием Интернет представил Председатель РГУИ г-н Нитин Десаи (Документ WSIS-II/PC-3/DOC/5).
- d. Отчеты о региональных конференциях. Подготовительный комитет заслушал отчеты о следующих региональных конференциях:
 - Asia-Pacific Regional Conference, 31 May – 2 June 2005, Tehran, The Islamic Republic of Iran; отчет представлен Ираном;
 - Latin America and the Caribbean Regional Conference, 8–10 June 2005, Rio de Janeiro, Brazil; отчет представлен Бразилией;
 - The Pan Arab Conference on WSIS Phase II, 8–10 May 2005, Cairo, Egypt; отчет представлен Египтом.
- e. Отчеты о тематических собраниях. Подготовительный комитет заслушал отчеты о следующих тематических собраниях:
 - Africa's Common Position on Internet Governance (Dakar Resolution), 5–6 September 2005, Dakar, Senegal; отчет представлен Сенегалом;
 - Indigenous Peoples in the Information Society, 14–18 March 2005, Ottawa, Canada; отчет представлен ассоциацией "Сеть средств массовой информации коренных народов"/ канадским правительством;
 - Three UNESCO thematic meetings: Cultural Diversity in Knowledge Societies, 17–19 May 2005, St. Petersburg, Russia; World Conference on ICT for Capacity-Building: Critical

- Success Factors, 11–13 May 2005, Paris, France; Multilingualism for Cultural Diversity and Participation of All in Cyberspace, 6–7 May 2005, Bamako, Mali; отчет представлен ЮНЕСКО;
- Tokyo Ubiquitous Network Conference, 16–17 May 2005, Tokyo, Japan; отчет представлен Японией;
 - WIPO Online forum on Intellectual Property in the Information Society, 1–15 June 2005, online; отчет представлен ВОИС;
 - World Summit Contributory Conference on ICT and Creativity, 2–3 June 2005, Vienna, Austria; отчет представлен австралийским Международным центром новых средств массовой информации;
 - The Forum on Paperless Trade in International Supply Chains: Enhancing Efficiency and Security, 20–21 June 2005, Geneva, Switzerland; отчет представлен ЕЭК ООН;
 - International Policy Dialogue: Mainstreaming ICT for Development: the Key Role of the Private Sector, 21–22 June 2005, Berlin, Germany; отчет представлен Германией;
 - WSIS Thematic Meeting on Multi-stakeholder Partnerships for Bridging the Digital Divide, 23–24 June 2005, Seoul, Korea; отчет представлен Республикой Корея;
 - WSIS Thematic Meeting on Cybersecurity, 28 June – 1 July 2005, Geneva, Switzerland; отчет представлен МСЭ;
 - Role of ICT for Disaster Reduction, 28 February 2005, Bangkok, Thailand; отчет представлен МСЭ;
 - Forum on ICTs and Gender for WSIS 2005, 24–25 June 2005, Seoul, Korea; отчет представлен МСЭ;
 - Asia Media Summit, 9–11 May 2005, Kuala Lumpur, Malaysia; отчет представлен компанией Orbicom.

Г) Присутствие на собраниях

14 В соответствии с пунктом 2 резолюции 56/183 Генеральной Ассамблеи и правилом 1 Правил процедуры Подготовительного комитета третья сессия Подготовительного комитета второго этапа была открыта для полномасштабного участия всех государств, являющихся членами Организации Объединенных Наций и любых из ее специализированных учреждений.

15 Были представлены следующие 153 государства: Алжир, Андорра, Ангола, Аргентина, Армения, Австралия, Австрия, Азербайджан, Бахрейн, Бангладеш, Барбадос, Беларусь, Бельгия, Бенин, Бутан, Боливия, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Болгария, Буркина-Фасо, Бурунди, Камбоджа, Камерун, Канада, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго (Республика), Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Хорватия, Куба, Кипр, Чешская Республика, Корейская Народно-Демократическая Республика, Демократическая Республика Конго, Дания, Джибути, Доминиканская Республика, Эквадор, Египет, Сальвадор, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эстония, Эфиопия, Финляндия, Франция, Габон, Гамбия, Германия, Гана, Греция, Гватемала, Гвинея, Гаити, Гондурас, Венгрия, Исландия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Ирак, Ирландия, Израиль, Италия, Ямайка, Япония, Иордания, Кения, Корея (Республика), Кувейт, Латвия, Ливан, Лесото, Ливия, Литва, Люксембург, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мальдивские Острова, Мали, Мальта, Мавритания, Маврикий, Мексика, Микронезия, Молдова, Монако, Монголия, Марокко, Мозамбик, Мьянма, Намибия, Непал, Нидерланды, Новая Зеландия, Никарагуа, Нигер, Нигерия, Норвегия, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Филиппины, Польша, Португалия, Катар, Румыния, Российская Федерация, Руанда, Самоа, Саудовская Аравия, Сенегал, Сербия и Черногория, Сингапур, Словацкая Республика, Словения, Сомали, Южная Африка, Испания, Шри-Ланка, Судан, Швеция, Швейцария, Сирия, Танзания, Таиланд, бывшая югославская Республика Македония, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украина, Объединенные Арабские Эмираты, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты Америки, Уругвай, Ватикан, Венесуэла, Вьетнам, Йемен, Замбия, Зимбабве.

16 В соответствии с Правилами процедуры Подготовительного комитета было представлено Европейское сообщество.

17 Была представлена Палестина, имеющая постоянное приглашение от Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

18 Были представлены следующие органы системы Организации Объединенных Наций: Центр международной торговли (ЦМТ), Объединенная инспекционная группа (ОИГ), Объединенная программа Организации Объединенных Наций по ВИЧ/СПИДу (ЮНЭЙДС), Организация Объединенных Наций (ООН), Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций (ФКР ООН), Комиссия Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития (КНТР ООН), Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Экономическая комиссия для Африки (ЭКА ООН), Европейская экономическая комиссия (ЕЭК ООН), Экономическая комиссия для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК ООН), Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО ООН), Экономическая и социальная комиссия Организации Объединенных Наций для Западной Азии (ЭСКЗА ООН), Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА), Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ), Программа Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ХАБИТАТ ООН), Целевая группа Организации Объединенных Наций по ИКТ (ИКТ ООН), Служба по связям с неправительственными организациями Организации Объединенных Наций (ССНПО ООН), Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ (БАПОР), Университет Организации Объединенных Наций (УООН), Рабочая группа Организации Объединенных Наций по управлению использованием Интернет.

19 Были представлены следующие специализированные учреждения Организации Объединенных Наций и связанные с ними организации: Международная организация труда (МОТ), Международный союз электросвязи (МСЭ), Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), Всемирный почтовый союз (ВПС), Всемирный банк, Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) и Всемирная метеорологическая организация (ВМО).

20 Были представлены следующие приглашенные межправительственные организации: Африканский банк развития (АБР), Африканский союз электросвязи, Африканский союз, Организация по вопросам образования, культуры и науки Лиги арабских государств (АЛЕСКО), Союз радиовещания арабских государств (СРАГ), Африканский виртуальный университет (АВУ), Организация африканских женщин (ОАЖ), Карибское сообщество (КАРИКОМ), Европейский центр ядерных исследований (ЦЕРН), Организация по электросвязи Содружества Наций (ОЭСН), Совет Европы, Совет Европейского союза, Международный комитет Красного Креста (МККК), Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Исламская организация по вопросам образования, науки и культуры (ИСЕСКО), Международная организация по миграции (МОМ), Международная организация спутниковой электросвязи (ИТСО), Лига арабских государств (ЛАГ), Международная организация франкоязычных стран (МОФС), Организация экономического сотрудничества и развития (ОЭСР), Организация Исламская конференция (ОИК), Организация по запрещению химического оружия (ОЗХО), Organización Iberoamericana de Juventud, Секретариат Форума островов Тихого океана, Panaфриканский почтовый союз, Региональная африканская организация спутниковой связи (РАСКОМ), Региональное содружество в области связи (РСС), Южный центр, Суверенный рыцарский Мальтийский орден.

21 На сессии присутствовали многие неправительственные организации и объединения торгово-промышленного сектора, в том числе Члены Секторов МСЭ.

Н) Документация

22 На третьей сессии Подготовительного комитета Тунисского этапа ВВУИО были рассмотрены следующие официальные документы:

- Проект повестки дня (WSIS-II/PC-3/DOC/1(Rev.1)).
- Отчет Генерального секретаря МСЭ о деятельности по подготовке ПодгКом-3 Тунисского этапа Встречи на высшем уровне (WSIS-II/PC-3/DOC/2).

- Пересмотренный отчет об анализе выполнения решений ВВУИО (WSIS-II/PC-3/DOC/3).
- Аккредитация НПО, объединений гражданского общества и торгово-промышленного сектора на ВВУИО (WSIS-II/PC-3/DOC/4 и Add.1).
- Отчет Рабочей группы по управлению использованием Интернет (WSIS-II/PC-3/DOC/5).
- Отчет о работе Группы друзей Председателя в межсессионный период (WSIS-II/PC-3/DOC/6).
- Пересмотренная Глава 2 Постановляющей части (Финансовые механизмы) (WSIS-II/PC-3/DOC/7).
- Политическая часть и Оперативный план (Главы первая и вторая) (WSIS-II/PC-3/DOC/8).
- Вопросник по обязательствам заинтересованных сторон (WSIS-II/PC-3/DOC/9).

Данные документы содержатся на Web-сайте ВВУИО по адресу: <http://www.itu.int/wsis/documents>.

III Рассмотрение следующих элементов заключительного(ых) документа(ов):

- a. Текст Политической части.**
- b. Текст Постановляющей части.**
- c. Любые другие вопросы, касающиеся заключительного(ых) документа(ов).**

23 На своем втором и заключительном пленарном заседании 30 сентября Подготовительный комитет заслушал отчет председателя Подкомитета А посла Массуда Хана (Пакистан), который касался обсуждения текста третьей главы (Управление использованием Интернет) Постановляющей части заключительного(ых) документа(ов) Тунисского этапа ВВУИО (WSIS-II/PC-3/DOC/11(Rev.1)) ((Приложение 1 к настоящему промежуточному отчету). Помимо собраний редакционных групп, Подкомитет провел 14 собраний, и наблюдателям была предоставлена возможность выступить с заявлениями в течение приблизительно сорока пяти минут через каждые шесть рабочих часов.

24 На этом же пленарном заседании Подготовительный комитет заслушал отчет председателя Подкомитета В г-жи Линдалл Шоп-Мафоль (Южная Африка), который касался обсуждения текста Политической части, а также глав первая (Механизм выполнения решений), вторая (Финансовые механизмы) и четвертая (Предстоящие меры) Постановляющей части заключительного(ых) документа(ов) Тунисского этапа ВВУИО (WSIS-II/PC-3/DOC/12) (Приложение 2 к настоящему промежуточному отчету). Помимо неофициальных консультаций, Подкомитет провел 14 собраний, и наблюдателям была предоставлена возможность выступить с заявлениями в течение приблизительно сорока пяти минут через каждые шесть рабочих часов.

25 На основании отчетов Подкомитетов А и В Подготовительный комитет на этом же пленарном заседании принял решение:

- приостановить работу ПодКом-3;
- считать подготовленный Подкомитетом А итоговый текст третьей главы (Управление использованием Интернет) Постановляющей части (WSIS-II/PC-3/DT/10(Rev.4)) основой для дальнейшего обсуждения на возобновленной сессии ПодгКом-3, которая будет организована перед тунисской Встречей на высшем уровне. В качестве дополнительного вклада в будущее обсуждение третьей главы будут приняты во внимание следующие документы:
 - WSIS-II/PC-3/DT/15 (Документ Председателя "Информация к размышлению", пятый раздел); WSIS-II/PC-3/DT/17 (Общее предложение африканских стран, представленное Ганой); WSIS-II/PC-3/DT/18 (Аргентина); WSIS-II/PC-3/DT/19 (Бразилия); WSIS-II/PC-3/DT/20 (Канада); WSIS-II/PC-3/DT/21 (Европейский союз; представлено Соединенным Королевством); WSIS-II/PC-3/DT/22 (Исламская Республика Иран);

WSIS-II/PC-3/DT/23 (Япония); WSIS-II/PC-3/DT/24 (Российская Федерация/Азербайджан/Беларусь/Молдова); WSIS-II/PC-3/DT/25 (Группа арабских стран; представлено Саудовской Аравией);

- учредить группу по переговорам открытого состава под руководством Председателя ПодгКом Тунисского этапа ВВУИО, которая проведет две сессии продолжительностью 2/3 дня каждая перед тунисской Встречей на высшем уровне. Ее цель будет заключаться в завершении работы по проведению обсуждений в Подкомитете В. Одна сессия будет посвящена Политической части и тем пунктам второй главы Постановляющей части (Финансовые механизмы), которые пока еще взяты в квадратные скобки; вторая сессия будет посвящена пунктам глав первая (Механизм выполнения решений) и четвертая (Последующие меры), которые остаются в квадратный скобках.

Основой для деятельности группы по переговорам станут следующие документы:

- В отношении Политической части: WSIS-II/PC-3/DT/12(Rev.2) и WSIS-II/PC-3/DT/4(Rev.1);
 - В отношении глав первая и четвертая Постановляющей части: WSIS-II/PC-3/DT/9(Rev.2), WSIS-II/PC-3/DT/2(Rev.3), WSIS-II/PC-3/DT/6(Rev.2), WSIS-II/PC-3/DT/16(Rev.1) и WSIS-II/PC-3/DOC/6;
 - В отношении второй главы Постановляющей части: WSIS-II/PC-3/DOC/7;
- поручить Бюро ПодгКом обсудить вопрос о дате, месте и порядке проведения возобновленной сессии ПодгКом-3 перед тунисской Встречей на высшем уровне и принять соответствующее решение.

26 На этом же пленарном заседании Подготовительный комитет принял также решение о том, что будет два итоговых документа Тунисского этапа ВВУИО.

IV Принятие проекта промежуточного отчета о работе третьего собрания Подготовительного комитета Тунисского этапа

Проект промежуточного отчета о работе третьего собрания Подготовительного комитета был принят на пленарном заседании в пятницу, 30 сентября 2005 года. Докладчику было поручено доработать промежуточный отчет с помощью Исполнительного секретариата.

V Прочие вопросы

От имени 25 государств – членов Европейского союза, а также Австралии, Болгарии, Хорватии, Исландии, Монако, Новой Зеландии, Норвегии, Румынии, Сербии и Черногории, Швейцарии и Соединенных Штатов Америки Канада сделала заявление, в котором выражается обеспокоенность по поводу беспрепятственного участия объединений гражданского общества в тунисской Встрече на высшем уровне (Приложение 3 к настоящему промежуточному отчету).

В ответ на заявление, сделанное Канадой, Тунис сделал заявление, в котором отмечается строгая приверженность тунисского правительства своим обязательствам на стадии подготовки и организации тунисской Встречи на высшем уровне, где будут в полной мере применяться нормы и процедуры Организации Объединенных Наций (Приложение 4 к настоящему промежуточному отчету).

Делегации Кубы, Ганы (от имени Группы африканских стран), Пакистана и Саудовской Аравии поблагодарили Тунис за его великодушное предложение выступить в качестве принимающей страны в отношении второго этапа Всемирной встречи на высшем уровне и организовать его проведение.

VI Приложения

Приложение 1: Отчет о работе Подкомитета А (WSIS-II/PC-3/DOC/11(Rev.1)).

Приложение 2: Отчет о работе Подкомитета В (WSIS-II/PC-3/DOC/12).

Приложение 3: Заявление Канады от имени 25 государств – членов Европейского Союза, а также Австралии, Болгарии, Канады, Хорватии, Исландии, Монако, Новой Зеландии, Норвегии, Румынии, Сербии и Черногории, Швейцарии и Соединенных Штатов Америки.

Приложение 4: Заявление, сделанное Тунисом.

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

Отчет о работе Подкомитета А

1. Подкомитет под председательством Е.П. посла Массуда Хана (Пакистан) провел 14 заседаний в рамках полномасштабной сессии, помимо заседаний редакционных групп, на которых обсуждался проект текста третьей главы (Управление использованием Интернет) Постановляющей части заключительного(ых) документа(ов) Тунисского этапа. Заявления наблюдателей заслушивались в течение приблизительно сорока пяти минут через каждые шесть рабочих часов.

2. 22 сентября 2005 года Подкомитет принял проект структуры данной главы (DT/8) и 23 сентября решил использовать проект текста из Документа Председателя (DT/10) в качестве основы для дальнейшей работы. Кроме того, Подкомитет использовал отчет Рабочей группы Организации Объединенных Наций по управлению использованием Интернет (DOC/5) и подборку замечаний к этому отчету (DT/7(Rev.2)) в качестве источника вдохновения. Секретариат подготовил в помощь Подкомитету сводную таблицу (DT/11), в которой указаны источники текста в Документе DT/10, и подборку замечаний заинтересованных сторон (DT/14).

3. В целях содействия продвижению работы были созданы редакционные группы по конкретным пунктам DT/10, созываемые Государствами – Членами Союза в следующем порядке:

- Сальвадор координировал работы над пунктом 39 (введение);
- Уругвай координировал работу над пунктами 43–44 (заинтересованные стороны);
- Саудовская Аравия координировала работу над пунктами 45–48 (управление важными ресурсами Интернет);
- Канада координировала работу над пунктами 49–51 (использование Интернет);
- Норвегия координировала работу над пунктами 52–55 (использование Интернет);
- Гана координировала работу над пунктами 56–59 (вопросы развития);
- Египет координировал работу над пунктами 60–61 (многоязычие и благоприятная среда).

Кроме того, Австралия, Норвегия, Новая Зеландия, Сенегал и Сингапур действовали в качестве посредников.

4. Подкомитет провел пять слушаний третьей главы 26, 28, 29 и 30 сентября, соответственно. В течение этого периода оказалось возможным согласовать 23 пункта и рассмотреть дополнительно 14 пунктов, которые еще содержат текст, заключенный в квадратные скобки, или еще недоработаны. Однако из-за недостатка времени оказалось невозможным завершить работу над разделами 3а и 5 отчета, касающимися последующих мер и будущих договоренностей. Те части текста, которые считаются доработанными, помечены словом "*Согласовано*", тогда как другие разделы/части, которые еще не доработаны, либо выделены, либо заключены в квадратные скобки, несмотря на то, что вся глава по-прежнему заключена в квадратные скобки.

5. Для завершения работы в срок к началу Встречи на высшем уровне в качестве основы для дальнейшего обсуждения предлагается Документ DT/10(Rev.4). В качестве дополнительного вклада в будущее рассмотрение предлагаются следующие документы, разработанные в ходе работы ПодгКом-3:

- DT/15, содержащий документ Председателя, включающий информацию к размышлению;
- DT/17 (общая позиция африканских стран, представленная Ганой);
- DT/18 (Аргентина);
- DT/19 (Бразилия);
- DT/20 (Канада);
- DT/21 (позиция Европейского союза, представленная Соединенным Королевством);
- DT/22 (Исламская Республика Иран);
- DT/23 (Япония);
- DT/24 (Российская Федерация/Азербайджан/Беларусь/Молдова);

- DT/25 (позиция Группы арабских стран, представленная Саудовской Аравией).

6. Все упомянутые выше документы вместе с полным текстом вкладов заинтересованных сторон размещены на Web-сайте ВВУИО по адресу: <http://www.wsis.org>.

Приложения: DT/10(Rev.4), DT/15, DT/17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25.

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

Отчет о работе Подкомитета В

1. Подкомитет под председательством г-жи Линдалл Шоп-Мафоль (Южная Африка) провел 14 заседаний в рамках полномасштабной сессии, помимо неофициальных консультаций, на которых обсуждался проект текста Политической части и глав первая (Механизм выполнения решений), вторая (Финансовые механизмы) и четвертая (Предстоящие меры) Постановляющей части заключительного(ых) документа(ов) Тунисского этапа. Заявления наблюдателей заслушивались в течение приблизительно сорока пяти минут через каждые шесть рабочих часов.
2. В качестве основы для своей дальнейшей работы Подкомитет принял следующие документы:
 - в отношении первой и четвертой глав подборки замечаний, содержащиеся в Документах WSIS-II/PC-3/DT2(Rev.3) и WSIS-II/PC-3/DT6(Rev.2), а также отчет Группы друзей Председателя, подготовленный в межсессионный период в виде Документа WSIS-II/PC-3/DOC/6;
 - в отношении Политической части подборку замечаний в Документе WSIS-II/PC-3/DT/4(Rev.1).
3. Подкомитет провел два слушания первой и четвертой глав 27, 28 и 29 сентября, соответственно. В течение этого периода удалось согласовать большинство пунктов, однако по некоторым пунктам договоренность пока еще не достигнута, и они заключены в квадратные скобки.
4. Подкомитет также провел два слушания Политической части 26, 29 и 30 сентября. В течение этого периода удалось согласовать около пятидесяти процентов пунктов. Пункты, по которым еще предстоит принять решение, заключены в квадратные скобки.
5. В ходе работы собраний делегациям для оказания помощи в их работе был представлен ряд документов. К ним относятся:
 - Документ DT/12, касающийся Политической части;
 - Документ DT/9, касающийся Механизма выполнения решений и Предстоящих мер.
6. Те части текста, которые считаются доработанными, помечены словом "*Согласовано*", тогда как другие разделы, которые еще не доработаны, выделены, несмотря на то, что весь текст по-прежнему заключен в квадратные скобки. Тем не менее, из-за нехватки времени оказалось невозможным завершить работу над второй главой о Финансовых механизмах.
7. Для завершения работы в срок к началу Встречи на высшем уровне в качестве основы для дальнейшей работы предлагаются следующие документы:
 - DT/12(Rev.2) (Политическая часть);
 - DT/9(Rev.2) (Механизм выполнения решений и Предстоящие меры);
 - DT/7 о Финансовых механизмах.
8. Все упомянутые выше документы вместе с полным текстом вкладов заинтересованных сторон размещены на Web-сайте ВВУИО по адресу: <http://www.itu.int/wsis>.

Хотелось бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить все делегации за их сотрудничество, поддержку и терпение. Хотелось бы также поблагодарить Вас, г-н Председатель, и Бюро за ваше руководство в течение этого периода. Наконец, это результат работы всей группы.

Он был бы невозможен, если бы не безусловная, профессиональная и абсолютно преданная поддержка со стороны секретариата.

Я благодарю вас за доверие и за оказанную мне, моей стране и континенту честь сыграть столь выдающуюся роль в подготовке к такому важному событию, которое должно произойти на африканской земле.

Приложения: DT/9(Rev.2), DT/12(Rev.2).

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

Заявление на заключительном пленарном заседании ПодгКом-3, сделанное Канадой

Г-н Председатель,

Я выступаю от имени 25 государств – членов Европейского союза, а также Румынии, Болгарии, Хорватии, Сербии и Черногории, Швейцарии, Норвегии, Новой Зеландии, Исландии, Монако, Австралии, Соединенных Штатов Америки и Канады для того, чтобы подчеркнуть, что наши правительства преданы делу достижения успешных результатов Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВУИО), о чем свидетельствуют наше активное участие на первом этапе и наше непрерывное участие в подготовительных мероприятиях в связи со вторым этапом в Тунисе.

Мы полагаем, что тематика Встречи на высшем уровне имеет ключевое значение для развития всех государств – членов Организации Объединенных Наций, как развивающихся, так и развитых. Поэтому мы хотели бы работать в тесном контакте с Тунисом как страной, принимающей Встречу на высшем уровне в ноябре, для обеспечения успешных результатов.

Мы считаем необходимым сделать это заявление по причине нескольких инцидентов, которые произошли во время работы данного Подготовительного комитета, что вызвало обеспокоенность по поводу совместного характера Встречи на высшем уровне.

Наши правительства выражают надежду на то, что правительства, институты и негосударственные объединения, принимающие участие в процессе ВВУИО, будут в полной мере соблюдать Декларацию принципов, согласованную в Женеве с 10 по 12 декабря 2003 года.

В Женевской декларации еще раз подтверждается свобода убеждений и их выражения; включая право беспрепятственно придерживаться своих убеждений и искать, получать и распространять информацию и идеи любыми средствами и независимо от государственных границ. Эти права должны поддерживаться во всех странах в целях содействия построению глобального информационного общества и обеспечения успешной работы на втором этапе Всемирной встречи на высшем уровне. Мы надеемся, что Тунис как принимающая страна по отношению к этой Встрече на высшем уровне в рамках Организации Объединенных Наций наглядно продемонстрирует, что он решительно поддерживает эти права и содействует их использованию.

Как правительство Туниса сможет убедиться, Встреча на высшем уровне предполагает важную и содержательную роль частного сектора, гражданского общества, международных организаций, учреждений, обеспечивающих приобретение знаний, и независимых средств массовой информации как в подготовительных мероприятиях, так и на заключительном этапе самой Встречи на высшем уровне. Мы надеемся, что Тунис как принимающая страна сделает все возможное для устранения каких-либо оснований для обеспокоенности и обеспечит, чтобы механизмы по проведению Встречи на высшем уровне учитывали и гарантировали беспрепятственное участие неправительственных организаций и их членов.

Только так мы сможем обеспечить, чтобы это была Встреча на высшем уровне в Тунисе, а не Встреча на высшем уровне по Тунису.

Благодарю Вас, г-н Председатель.

ПРИЛОЖЕНИЕ 4

Заявление Туниса на заключительном пленарном заседании ПодгКом-3

Г-н Председатель,

Я хотел бы подчеркнуть, что вплоть до настоящего времени Тунис не жалея усилий обеспечивал наилучшие условия для всестороннего участия, и мы по-прежнему с большим вниманием относимся к предложениям об усовершенствовании организационного процесса.

Заключение соглашения об исполнении функций принимающей страны за два месяца до даты проведения Встречи на высшем уровне является большим достижением. Оно явно свидетельствует о желании Туниса подготовить успешную Встречу на высшем уровне. Это соглашение является весьма конкретным и в полной мере подробным. Оно четко указывает на то, что Встреча на высшем уровне является мероприятием Организации Объединенных Наций и будет проходить под ее эгидой.

Тунисом затрачены большие людские и финансовые ресурсы для обеспечения успешного проведения Встречи на высшем уровне. Были приложены все усилия по содействию участию всех заинтересованных сторон: правительств, международных организаций, гражданского общества и частного сектора.

Ясно и очевидно, что Тунис при подготовке к принятию на своей территории этой Встречи на высшем уровне руководствовался правилами и процедурами Организации Объединенных Наций. Я вновь и в последний раз заявляю всем, что, как мы считаем, эта Встреча на высшем уровне проводится в рамках Организации Объединенных Наций; соответственно, будут применяться правила и процедуры Организации Объединенных Наций.

Тунис сделает все возможное для того, чтобы добиться успешных результатов этого мероприятия и не подвергать риску сделанные до настоящего времени большие инвестиции.

Это четкое заявление уже было доведено сегодня утром до сведения некоторых членов группы западных стран. Я полагаю, что позиция Туниса была изложена ясно и не было ни малейших оснований для какой-либо дальнейшей озабоченности и вынесения этого вопроса на рассмотрение на пленарном заседании.

В то время, когда Тунис надеется на международную поддержку и поощрение своих усилий, мы весьма удивлены и сожалеем по поводу того, что нам пришлось выслушать подобное заявление.
